

English

---

## SERVICE

Turn Stop Valves clockwise in order to shut off water to cartridge and service product.

To adjust Anti-Scald remove scald ring turning anti-clockwise until desired limitation.

---

- 1** Using a knife trim Waterproofing Sleeve back until flush with Tile face.

Remove protective cover and silicone between waterproofing sleeve and tile edge.

---

## English

---

### DIVERTER

**2** Ensure O-Ring is installed onto diverter handle flange. Secure diverter handle flange to wall using diverter mixer locknut.

Push diverter handle onto spindle ensuring plastic washer is installed correctly.

---

**3** Tighten Grub Screw to secure Diverter Handle.

Push Diverter Cover into sleeve ensuring correct orientation.

---

---

## English

---

### MIXER

- 4** Ensure there is an O-Ring fitted to the base of the handle assembly.

Place the handle assembly over the mixer Body with Red Rubber Indicator pointing vertically downward.

Secure Handle Assembly by tightening Locknut with a 1" Hex tube spanner.

Remove Red Rubber Indicator.

---

## English

---

### **5** Turn Cartridge Off

- a. Insert Spindle.
- b. Turn Spindle clockwise until it physically stops.
- c. Remove Spindle.

Insert Spindle ensuring the 'UP' indicator is in the correct orientation. Secure Spindle Adaptor with M4 Screw provided.

---

### **6** Fit Spindle Sleeve over the spindle adaptor.

Ensure an O-Ring is attached to Front Cover. Apply some grease or soapy water to the O-Ring if necessary. Push Front Cover into Handle Assembly.

---

Español

---

## SERVICIO

Girar las válvulas de paso en el sentido de las agujas del reloj para cerrar el paso de agua al cartucho y realizar el servicio del producto.

Para ajustar la válvula antiescaldado, quitar el anillo de escaldado girándolo contra las agujas del reloj hasta llegar al límite deseado.

---

- 1** Usar un cuchillo para recortar el manguito impermeable de modo que quede al ras de la cara del azulejo.
-

## Español

---

Quitar la cubierta protectora y aplicar silicona entre el manguito impermeable y el borde de azulejos.

---

### DESVIADOR

- 2** Asegurarse de que el anillo tórico esté instalado en la brida de la manija del desviador. Sujetar la brida de la manija del desviador a la pared con la contratuerca del mezclador desviador.

Presionar la manija del desviador sobre el perno, asegurándose de que la arandela plástica esté instalada correctamente.

---

## Español

---

**3** Ajustar el tornillo prisionero para sujetar la manija del desviador.

Presionar la cubierta del desviador en el manguito asegurándose de que esté orientada correctamente.

---

### MIXER

**4** Asegurarse de que haya un anillo tórico instalado en la base del ensamblaje de la manija.

Colocar el ensamblaje de la manija sobre el cuerpo del mezclador con el indicador de goma rojo apuntando hacia abajo.

---

## Español

---

Sujetar el ensamblaje de la manija ajustando la contratuerca con una llave hexagonal de 1”.

Quitar el indicador de goma rojo.

---

### **5** Apagar el cartucho

- a. Introducir el perno.
  - b. Girar el perno en el sentido de las agujas del reloj hasta que se detenga.
  - c. Retirar el perno.
-



## Español

---

Introducir el perno, asegurándose de que el indicador de “hacia Arriba” esté correctamente orientado. Sujetar el adaptador del perno con el tornillo M4 suministrado.

---

- 6** Colocar el manguito del perno encima del adaptador.

Asegurarse de que el anillo tórico esté sujetado a la cubierta delantera. Aplicar un poco de grasa o agua jabonosa al anillo tórico si fuera necesario. Presionar la cubierta delantera al ensamblaje de la manija.

---

---

## SERVICE

Tournez les robinets d'arrêt dans le sens des aiguilles d'une montre pour couper l'alimentation de l'eau vers la cartouche et procédez à l'entretien du produit.

Pour régler le dispositif anti-brûlure, retirez la bague anti-brûlure et tournez dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à la limite souhaitée.

---

## Français

---

- 1** Coupez le manchon d'étanchéité avec un couteau jusqu'à ce qu'il affleure la surface du carrelage.

Retirez le cache protecteur et appliquez du silicone entre le manchon d'étanchéité et le bord du carrelage.

---

## DIVERTER

- 2** Assurez-vous qu'il y a un joint torique sur la collerette de poignée de l'inverseur. Fixez à la cloison la collerette de poignée de l'inverseur en serrant l'écrou de blocage du mitigeur inverseur.
-

## Français

---

Emboîtez la poignée de l'inverseur sur la broche en vous assurant que la rondelle en plastique est correctement installée.

---

**3** Serrez la vis sans tête pour fixer la poignée de l'inverseur.

Emboîtez le capuchon de l'inverseur dans le manchon en vous assurant que son orientation est correcte.

---

## Français

---

### MITIGEUR

- 4** Assurez-vous qu'un joint torique est présent à la base de l'assemblage de la poignée.

Placez l'assemblage de la poignée sur le corps du mitigeur avec l'indicateur en caoutchouc rouge pointant vers le bas.

Fixez l'assemblage de la poignée en serrant l'écrou de blocage avec une clé à tube hexagonale de 1".

Retirez l'indicateur en caoutchouc rouge

---

## Français

---

### **5** Fermez la cartouche

a. Insérez la broche.

b. Tournez la broche dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'elle s'arrête physiquement

c. Retirez la broche.

Insérez la broche en vous assurant que l'indicateur UP est orienté vers le haut. Fixez l'adaptateur de la broche avec la vis M4 fournie.

---

### **6** Installez le manchon de la broche sur l'adaptateur de broche.

---

## Français

---

Assurez-vous qu'un joint torique est fixé au capuchon. Appliquez de la graisse ou de l'eau savonneuse sur le joint torique si nécessaire. Emboîtez le capuchon sur l'assemblage de la poignée.

---